

**南區區議會（2012-2015）**  
**社區事務及旅遊發展委員會第二十二次會議議程**  
**Agenda for the 22<sup>nd</sup> Meeting of the**  
**Community Affairs and Tourism Development Committee (CATC)**  
**under Southern District Council (SDC) (2012-2015)**

日期： 2015 年 7 月 13 日（星期一）      Date： 13 July 2015 (Monday)

時間： 下午 2 時 30 分      Time： 2:30 p.m.

地點： 香港香港仔海傍道 3 號      Venue： SDC Conference Room  
逸港居一字樓      1/F, Ocean Court,  
南區區議會會議室      3 Aberdeen Praya Road,  
Aberdeen, Hong Kong

**議程 Agenda**

(修訂於 2015 年 7 月 9 日)

(Revised on 9 July 2015)

**第一部分 -- 討論事項**

**Part I -- Items for Discussion**

- 一、 通過社區事務及旅遊發展委員會於 2015 年 5 月 11 日舉行的第二十一次會議的會議紀錄初稿
  1. Confirmation of the Draft Minutes of the 21<sup>st</sup> CATC Meeting Held on 11 May 2015
- 二、 獲撥款審核小組推薦的南區區議會撥款申請  
(社區事務文件 22/2015 號)
  2. Applications for SDC Fund Recommended by the Vetting Sub-committee (CATC Paper No.22/2015)
- 三、 續議事項  
(社區事務文件 23/2015 號)
  3. Matters Arising (CATC Paper No. 23/2015)
    - A) 檢討南區空置校舍的使用情況  
Review the Utilisation of Vacant School Premises in the Southern District

B) 推廣南區文學徑

Promotion of Southern District Literary Trail

C) 使用前鴨脷洲聖伯多祿天主教小學校舍作國際學校用途

The Use of the Ex-premises of Apleichau St. Peter's Catholic  
Primary School for International School Use

四、 推廣南區海上旅遊

(社區事務文件 24/2015 號)

(此項議程由馮仕耕先生提出)

4. Promotion of Marine Tourism in the Southern District

(CATC Paper No. 24/2015)

(Item raised by Mr. FUNG Se-goun, Fergus)

五、 南區兒童損傷情況

(社區事務文件 25/2015 號)

(此項議程由司馬文先生提出)

5. Child Injuries in the Southern District

(CATC Paper No. 25/2015)

(Item raised by Mr. Paul ZIMMERMAN)

六、 南區復康活動工作小組進展報告

(社區事務文件 26/2015 號)

6. Progress Report of "Working Group on Rehabilitation in the Southern District"

(CATC Paper No. 26/2015)

七、 其他事項

7. Any Other Business

A) 全民運動日 2015

Sport for All Day 2015

B) 南區室內草地滾球四人隊際邀請賽

Southern District Indoor Lawn Bowls Fours Tournament

C) 第三屆香港南區沙灘運動會

The 3rd Hong Kong Southern District Beach Games

D) 2015 香港國際龍舟邀請賽及香港仔龍舟競渡大賽

Hong Kong International Dragon Boat Races and Aberdeen Dragon Boat Race 2015

**第二部分 -- 參考文件**

**Part II -- Items for Information**

一、 2015-2016 年度南區區議會社區參與活動撥款的財政報告  
(截至 6.7.2015)

(社區事務文件 21/2015 號)

1. Financial Statement of Community Involvement Projects Funded by SDC in 2015-2016 (as at 6.7.2015)  
(CATC Paper No. 21/2015)

南區區議會秘書處

2015 年 7 月

Southern District Council Secretariat

July 2015

歡迎公眾人士旁聽上述會議。會議的錄音將於會議後三個工作天內上載至南區區議會網頁([http://www.districtcouncils.gov.hk/south/tc/2012\\_2015/committee\\_meetings.html](http://www.districtcouncils.gov.hk/south/tc/2012_2015/committee_meetings.html))，而會議紀錄則須待下次會議正式通過後，方會上載至網頁，一般需時三個工作天。公眾人士如欲索取各項議程的會議紀錄，請致電 2814 5800 與南區區議會秘書處聯絡。

Members of the public are welcome to sit in on the above meeting. The minutes of meeting will be uploaded to SDC homepage ([http://www.districtcouncils.gov.hk/south/en/2012\\_2015/committee\\_meetings.html](http://www.districtcouncils.gov.hk/south/en/2012_2015/committee_meetings.html)) within 3 working days after the minutes of meeting is officially endorsed in the following SDC meeting. For extracts of the minutes on any specific agenda, please contact the SDC Secretariat at 2814 5800.